

مختلف مسائل کے بارے میں ان کے افکار کی افادیت کا جائزہ لے کر نتائج اخذ کیے ہیں۔ مصنف نے مولانا کی اردو خدمات پر جس تفصیل سے روشنی ڈالی ہے، ان کی بیشتر مساعی کا ذکر کیا ہے اور جس محنت اور عرق ریزی سے انہوں نے حوالے جمع کیے ہیں اس سے موصوف کا مولانا سے ایک قلبی تعلق بھی معلوم ہوتا ہے۔ کتاب ٹائپ میں ۱۴۴ صفحات پر مشتمل ہے، جلد بندی اوسط درجے کی ہے۔ مجموعی طور پر طالبان علم اس تصنیف سے بہت کچھ فیض یاب ہو سکتے ہیں۔

(نوٹ: اس کتاب کا ایک ایڈیشن آسی سنہ ۱۹۸۸ء میں انجمن ترقی اردو (ہند) دہلی نے بھی شایع کیا تھا جس پر ”حرف آغاز“ ڈاکٹر خلیق انجم کے قلم سے ہے۔)

۲۔ مضامین اختر جونا گڑھی

مصنف: قاضی احمد میاں اختر جونا گڑھی
ناشر: انجمن ترقی اردو پاکستان، کراچی، سنہ اشاعت: ۱۹۸۹ء
مبصر: عتیق احمد جیلانی

قاضی احمد میاں اختر جونا گڑھی (۱۹۵۵-۱۸۹۷) کا شمار اردو ادب اور اسلامی تاریخ کے نامور محققین میں ہوتا ہے۔ وہ ایک ہم جہت اور متنوع شخصیت کے مالک تھے۔ ان کے اجداد اپنا وطن سندھ چھوڑ کر عہد فرخ سیر میں جونا گڑھ چلے گئے تھے۔ قیام پاکستان کے دوران قاضی صاحب نے آزادی کے جرات مند رہنما کا کردار ادا کیا۔ ان کی رواجی تعلیم انٹریڈھٹ تک تھی مگر ہزرگوں کے فضیان سے علوم عربی و فارسی میں دسترس کے ساتھ

ساتھ ذوق تحقیق بھی رکھتے تھے۔ انہی خوبیوں کے پیش نظر ۱۹۵۲ء میں علامہ آئی آئی قاضی کے دور میں سندھ یونیورسٹی کے مسلم ہسٹری ڈیپارٹمنٹ میں استاد مقرر ہوئے اور بہت جلد صدر شعبہ ہوئے۔ تصنیف و تالیف کا سلسلہ تادم آخر جاری رہا۔ ”حمات نظامی کنجوی“ مطبوعہ ۱۹۶۳ء سے لے کر زیر نظر مجموعہ مضامین تک ان کی ۱۳ مطبوعات ہیں، جب کہ غیر مطبوعہ تصانیف کی تعداد ۹ ہے۔

اس مجموعے میں بیس مضامین شامل ہیں۔ ان میں سے ۹ نو کا تعلق گجراتی ادب سے ہے۔ تین تین مقالات غالب اور شبلی کے بارے میں اور پانچ متفرقات ہیں۔ ”گجراتیات“ میں بھی زیادہ توجہ ولی پر صرف ہوئی ہے۔ ہوں ”تحقیقات ولی“ کا دائرہ نصف کتاب سے زائد پر پھیلا ہوا ہے۔ اس باکمال شاعر سے متعلق یہ مضامین پہلی مرتبہ ۳۶-۱۹۳۵ میں رسالہ ”مصنف“ علی گڑھ اور رسالہ ”اردو“ دہلی میں شائع ہوئے اور اہل تحقیق کی توجہ کا مرکز بنے۔ ۱۹۵۰ء میں ڈاکٹر سید ظہیر الدین مدنی کی کتاب ”ولی گجراتی“ سامنے آئی جس میں قاضی صاحب کے نتائج تحقیق کو مستحکم کیا گیا۔ ۱۹۵۳ء میں ڈاکٹر غلام مصطفیٰ خاں کا مقالہ ”ولی دکنی یا گجراتی“ رسالہ ساقی میں شائع ہوا۔ ڈاکٹر صاحب نے بھی قاضی صاحب کی آرا سے اتفاق کیا۔ اسی سال انجمن ترقی اردو پاکستان نے سید نور الحسن ہاشمی کے مقدمے کے ساتھ کلیات ولی کا تیسرا ایڈیشن شایع کیا۔ اس میں دیے گئے حالات ولی، قاضی صاحب ہی کے مقالات سے ماخوذ ہیں۔ ولی کے بارے میں ان کی تحقیقات کے بعض نکات یہاں درج کیے جاتے ہیں:

- ۱۔ ولی کا پورا نام ”شاہ محمد ولی اللہ“ تھا۔ اس کے شواہد ہیں ولی کے دستخط، مہر، انساب نامہ اور اعراس نامہ موجود ہیں۔
- ۲۔ سال پیدائش ۱۰۵۰ھ یا کچھ بعد متعین کرنے کے قرائن موجود ہیں۔

۳۔ وفات ۱۱۱۹ھ میں ہوئی۔ اس سلسلے میں محمد احسن مفتی کا قطعہ تاریخ موجود ہے۔ ولی کے برادر نسبتی شیخ فرید صدیقی کے فرزند شیخ جمیل اللہ (م ۱۱۳۸ھ) نے یہ تاریخ نکالی ہے: مین أعین بدر خفلی (ماہ کامل آنکھوں سے اوجھل ہو گیا) اس سے ۱۱۱۸ھ برآمد ہوتے ہیں۔

۴۔ ولی کے گجراتی ہونے کے ناقابل تردید شواہد موجود ہیں: حضرت شاہ وجیہ الدین گجراتی کے خاندان سے ہونا، احمدآباد میں اپنے خاندانی مدرسے میں تعلیم و تربیت، گجراتی پیر طریقت، خاندانی بزرگوں اور عزیزوں کا ذکر دیوان ولی میں، گجراتی احباب اور تلامذہ، فراق گجرات والا قطعہ اور مثنوی در تعریف سورت، کلام ولی میں گجراتی مقامات اور لباسوں وغیرہ کا ذکر، گجراتی الفاظ اور معاورات کا استعمال، احمدآباد میں وفات اور خاندانی قبرستان میں تدفین، قطعہ تاریخ وفات کی گجرات سے دستیابی۔

”ولی کا سن وفات“ کے عنوان سے بھی ایک مضمون شامل ہے۔ یہ مقالہ دراصل محمد یحییٰ ننہا مؤلف ”مرآۃ الشعراء“ کے جواب میں تحریر کیا گیا تھا۔ جنوری ۱۹۵۱ء کے رسالہ ”اردو“ میں مولوی عبدالحق نے مذکورہ تالیف کے حصہ دوم پر تبصرہ کرتے ہوئے ولی کے سن وفات کی بحث اٹھائی تھی اور قطعہ ذیل کی بنیاد پر ۱۱۱۹ھ کے حتمی اور یقینی ہونے پر زور دیا تھا:

مطلع دیوان عشق ، سید ارباب دل
والی ملک سخن ، صاحب عرفان ولی
سال وفاتش خرد از سر الہام گفت
باد ہنار ولی ساقی کوثر علی

مولوی محمد یحییٰ تنہا نے سہ ماہی ”اردو“ اپریل ۱۹۵۱ء میں اس کا جواب تحریر کیا اور ”از سر الہام“ سے ”الہا“ مراد لیے کر قطعے سے ۱۱۵۵ء برآمد ہونے پر اصرار کیا۔ اسی شمارے میں ان کے خط کے بعد قاضی احمد سیان اختر جونا گڑھی کا زیر نظر مضمون اور حفیظ ہوشیار پوری کا ایک مختصر جواب بھی شائع ہوا ہے ان دونوں صاحبان نے مولوی عبدالحق کی تائید میں دلائل دیے ہیں اور تنہا کو فن تاریخ گوئی کے حوالے سے نشانہ تنقید ہنارا ہے۔

ولی پر قاضی صاحب کی وسیع تحقیقی کاوشوں کے باوصف متذکرہ امور هنوز بحث طالب ہیں۔ بعض اہل علم نے ان سے اختلاف کا اظہار بھی کیا ہے۔ چنانچہ ڈاکٹر جمیل جالبی نے ”تاریخ ادب اردو“ میں ان کے برعکس نتائج اخذ کیے ہیں، خصوصاً ولی کے نام اور سال وفات کے ضمن میں۔ بہر حال دکنی اہل تحقیق کی جانب سے دست آویزی شہادتوں کی کمی کے سبب سید نورالحسن ہاشمی کی یہ رائے آج بھی قابل توجہ ہے کہ ”اہل دکن ولی کے خاندان یا اس کی زندگی کے دیگر حالات هنوز تحقیق نہیں کر سکے ہیں اس لیے ابھی تک اہل گجرات کی تحقیق میں زیادہ وزن معلوم ہوتا ہے۔“ (بحوالہ مقدمہ ”کلیات ولی“ طبع سوم، ص ۲۱)

”دیوان ولی کا قدیم ترین مخطوط“ کے عنوان سے قاضی صاحب نے انجمن کے کتب خانے میں موجود ذخیرہ مولوی عمر ہالفی کے

نسخے مکتوب ۵۱۱۳۵ کا تعارف کرایا ہے۔ یہ مضمون اس سے پہلے جولائی ۱۹۵۵ء کے سہ ماہی ”اردو“ میں شائع ہو چکا ہے۔ اس میں نسخے کی کیفیت اور اہمیت واضح کرنے کے بعد اس کی لسانی خصوصیات بیان کی گئی ہیں اور پھر ”کلیات ولی“ طبع دوم سے مقابلہ کر کے اختلافات نسخ کی نشاندہی کی گئی ہے۔ قاضی صاحب نے چھ مکمل غزلوں اور بعض زائد اشعار کی طرف بھی توجہ دلائی ہے جو کسی مطبوعہ نسخے میں موجود نہیں ہیں۔ کلام ولی کی دریافت کے سلسلے میں قاضی اختر مرحوم کے علاوہ، نصیر الدین ہاشمی، ڈاکٹر مختار الدین احمد، ڈاکٹر غلام مصطفیٰ خاں، ڈاکٹر نور الحسن ہاشمی، ڈاکٹر عالی جعفری، محمد اکرام چغتائی، اور ڈاکٹر معین الدین عقیل کے اسمائے گرامی قابل ذکر ہیں بحوالہ ”پاکستان میں اردو تحقیق: موضوعات اور معیار“ از ڈاکٹر معین الدین عقیل۔

انجمن کے اس نسخے کو قدیم ترین قرار دینے کا سبب ان کے خیال میں یہ ہے کہ ”کلیات ولی طبع اول کے مقدمے میں مولوی احسن صاحب مارہروی مرحوم نے ان تمام مخطوطات کی فہرست دے دی ہے جو ترتیب کلیات کے وقت کے پیش نظر تھے۔ ان میں سر فہرست وہ نسخہ ہے جو ۵۱۱۲۱ کا مکتوب اور نواب نصیر حسین خیال مرحوم کی ملک بتایا گیا ہے لیکن اس نسخے کا کہیں پتا نہیں چلتا کہ وہ کہاں ہے اور واقع میں اس کا وجود بھی کہیں تھا یا نہیں۔

(ص ۱۱۶)

محمد اکرم چغتائی نے نسخہ ”نواب نصیر حسین کے وجود کو یقینی بتایا ہے اور اس کا سال کتابت ۵۱۱۲۰ درج کیا ہے۔ اس کے علاوہ چھ اور نسخوں کا ذکر بھی کیا ہے جو ۵۱۱۳۵ سے پہلے کے ہیں : ۱۔ نسخہ ”کتب خانہ“ سالار جنگ، حیدرآباد دکن،

مکتوب ۵۱۱۲۵ - ۲ - قبل ۱۱۲۸ھ کا مکتوب، مملوکہ ادارہ ادبیات اردو حیدرآباد دکن - ۳ - سنہ کتابت ۱۱۳۱ھ، انجمن ترقی اردو، کراچی - ۴ - مکتوب ۵۱۱۳۳، بحوالہ ڈاکٹر علی جعفری - ۵ - سنہ کتابت ۱۱۳۳ھ، مملوکہ دانش گاہ پنجاب، لاہور - ۶ - نسخہ انجمن ترقی اردو ہند، مکتوب ۵۱۱۳۳ - (بحوالہ ”دیوان ولی کے قلمی نسخے“، مشمولہ رسالہ اردو، جولائی ۱۹۹۱ء، جلد ۲۲، شماره ۳ - محمد اکرم چغتائی نے دیوان ولی کے ۱۱۸ نسخوں کا ذکر کیا ہے جبکہ معروف محقق جناب مشفق خواجہ نے ”جائزہ مخطوطات اردو“ میں مزید ۱۳ قلمی نسخوں کا تعارف کرایا ہے۔ ان میں کتب خانہ خدابخش پٹنہ میں موجود دیوان ولی مکتوب ۵۱۱۲۰ بھی شامل ہے۔ اس طرح یہ بات واضح ہو جاتی ہے کہ انجمن ترقی اردو، کراچی میں موجود جس قلمی دیوان کو قاضی صاحب نے قدیم ترین قرار دیا ہے وہ اہم ضرور ہے مگر قدیم ترین ہرگز نہیں۔

”کلیات ولی طبع دوم ہر ایک نظر“ اگرچہ تبصرہ ہے لیکن متعلقہ موضوع میں قاضی صاحب کی کثیر معلومات اور گہرے مطالعے کا غماز ہے۔ اس مضمون میں حیات ولی کے بارے میں چند مفید اشاروں کے علاوہ جو چیز قابل توجہ ہے وہ ہے ولی کے الحاقی کلام کلیات طبع دوم میں اغلاطِ فرہنگ کی نشاندہی۔

گجراتیات کے ضمن میں ولی پر تحریر کیے گئے سات مقالات کے علاوہ اس کتاب میں دو مقالے مزید ہیں، ایک ”گجرات کے چند قدیم شعرائے اردو“ اور دوسرا ”اشرف گجراتی“۔ اول الذکر میں چار شعرا احمد، اشرف، رضی اور امین کا ذکر ہے اور دوسرے مقالے میں اشرف گجراتی شاگرد ولی کا احوال مختلف دستاویزات کی مدد سے تحریر کیا ہے۔ یہ مضمون رسالہ ”اردو“ جنوری ۱۹۴۷ء میں شائع

ہو چکا ہے۔ اس میں دیوان اشرف کے ایک قلمی نسخے کا ذکر ہے جو آج کل انجمن ترقی اردو ہند کی ملکیت ہے۔ رسالہ اردو جولائی ۱۹۳۵ء میں شیخ چاند نے اس نسخے کا سال کتابت ۱۱۲۹ھ لکھا ہے لیکن قاضی صاحب نے اپنے مقالے میں ایک جگہ ۱۱۲۹ھ (ص ۲۳۳) اور دوسری جگہ ۱۱۲۵ھ (ص ۲۵۶) درج کیا ہے۔ جناب مشفق خواجہ نے بھی ”جائزہ مخطوطات اردو“ (ص ۲۳۰) میں اس تضاد کی نشان دہی کی ہے۔

”مضامین اختر جونا گڑھی“ میں گجراتی ادب کی بحثوں کے بعد متفرق موضوعات پر گیارہ مضامین شامل ہیں۔ ان میں سے بیش تر مختصر نشری، تقریریں ہیں جن کے مطالعے سے بجا طور پر تشنگی کا احساس ہوتا ہے۔ اس حصے میں دو مضامین البتہ لائق توجہ ہیں: ”مرزا غالب اور امیر مینائی“ اور ”اسلامی ادبیات کا ناشر اعظم منشی نول کشور۔“

پہلے مضمون میں مرزا غالب اور امیر مینائی کے تعلقات پر روشنی ڈالنے کے لیے ایک خط بنام منشی شیونرائٹن (مکتوب ۱۲ جنوری ۱۸۵۹ء) اور امیر کے قطعے کو بنیاد بنایا گیا ہے۔ ”ہنگامہ دل آشوب“ سے منقول اس قطعے کے شاعر منشی امیر احمد امیر مینائی ہرگز نہیں بلکہ یہ قطعہ کسی محمد امیر کی فکر سخن کا نتیجہ ہے، جن کے حالات هنوز پردہ خفا میں ہیں۔ بحوالہ غیر مطبوعہ مقالہ ”غالب اور امیر کے تعلقات“ (از سید جاوید اقبال)۔

مجموعی طور پر یہ کتاب شائقین ادب اور ارباب تحقیق کے لیے یکساں دلچسپی کا سامان رکھتی ہے۔ خاص طور پر ”دکنیات“ سے دلچسپی رکھنے والوں کو اس مجموعے کے ذریعے قاضی صاحب کی متفرق تحریرات، یکجا دیکھنے کا موقع ملے گا۔